



Consiglio
dell'Unione europea

Bruxelles, 6 luglio 2016
(OR. en)

10533/16

**Fascicolo interistituzionale:
2016/0038 (NLE)**

**ACP 99
WTO 171
COAFR 191
RELEX 560**

ATTI LEGISLATIVI ED ALTRI STRUMENTI

Oggetto: DECISIONE DEL CONSIGLIO relativa alla conclusione dell'accordo di partenariato economico (APE) tra gli Stati partner della Comunità dell'Africa orientale (EAC), da una parte, e l'Unione europea e i suoi Stati membri, dall'altra

DECISIONE (UE) 2016/... DEL CONSIGLIO

del

**relativa alla conclusione dell'accordo di partenariato economico (APE)
tra gli Stati partner della Comunità dell'Africa orientale (EAC), da una parte,
e l'Unione europea e i suoi Stati membri, dall'altra**

IL CONSIGLIO DELL'UNIONE EUROPEA,

visto il trattato sul funzionamento dell'Unione europea, in particolare l'articolo 207, paragrafi 3 e 4,
e l'articolo 209, paragrafo 2, in combinato disposto con l'articolo 218, paragrafo 6, lettera a),

vista la proposta della Commissione europea,

vista l'approvazione del Parlamento europeo^{1, *}

¹ Approvazione del ... (non ancora pubblicata nella *Gazzetta ufficiale*).

* GU: si prega di inserire nella nota a piè di pagina la data dell'approvazione del Parlamento nella procedura 2016/0038 (NLE).

considerando quanto segue:

- (1) L'accordo di partenariato tra i membri del gruppo degli Stati dell'Africa, dei Caraibi e del Pacifico (ACP), da un lato, e la Comunità europea e i suoi Stati membri, dall'altro¹, prevede la conclusione di accordi di partenariato economico compatibili con le disposizioni dell'OMC.
- (2) Il 12 giugno 2002 il Consiglio ha autorizzato la Commissione ad avviare negoziati in vista della conclusione di tali accordi di partenariato economico.
- (3) Tali negoziati si sono conclusi e un accordo di partenariato economico tra gli Stati partner della Comunità dell'Africa orientale (la Repubblica del Burundi, la Repubblica del Kenya, la Repubblica del Ruanda, la Repubblica unita della Tanzania e la Repubblica dell'Uganda), da una parte, e l'Unione europea e i suoi Stati membri, dall'altra (di seguito "l'accordo"), è stato siglato il 16 ottobre 2014.
- (4) A norma della decisione .../... del Consiglio, del...^{2*}, l'accordo è stato firmato il... con riserva della sua conclusione in una data successiva.

¹ GU L 317 del 15.12.2000, pag. 3, accordo modificato dall'accordo firmato a Lussemburgo il 25 giugno 2005 (GU L 209 dell'11.8.2005, pag. 27) e dall'accordo firmato a Ouagadougou il 22 giugno 2010 (GU L 287 del 4.11.2010, pag. 3).

² GU L

* GU: si prega di completare i riferimenti di pubblicazione, la data della firma dell'accordo e la nota a piè di pagina di cui al documento 6296/16 del Consiglio.

- (5) L'accordo è applicato a titolo provvisorio dal... in attesa della sua entrata in vigore.*
- (6) È opportuno concludere l'accordo a nome dell'Unione europea,

HA ADOTTATO LA PRESENTE DECISIONE:

* GU: si prega di completare la data di applicazione provvisoria, come pubblicata nella GU serie C dalla Commissione in conformità del documento 6296/16 del Consiglio.

Articolo 1

L'accordo di partenariato economico (APE) tra gli Stati partner della Comunità dell'Africa orientale (EAC), da una parte, e l'Unione europea e i suoi Stati membri, dall'altra, è approvato a nome dell'Unione.^{1*}

Articolo 2

Il presidente del Consiglio procede, a nome dell'Unione, alla notifica di cui all'articolo 139 dell'accordo.²

Articolo 3

L'accordo non può essere inteso come tale da conferire diritti o imporre obblighi che possano essere invocati direttamente dinanzi agli organi giurisdizionali dell'Unione o degli Stati membri.

¹ L'accordo è stato pubblicato nella GU L ... insieme alla decisione sulla firma.

* GU: completare la nota a piè di pagina con gli estremi di pubblicazione dell'accordo accluso al documento 6298/16 del Consiglio.

² La data di entrata in vigore dell'accordo sarà pubblicata nella *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea* a cura del Segretariato generale del Consiglio.

Articolo 4

La presente decisione entra in vigore il giorno dell'adozione.

Fatto a ..., il

Per il Consiglio

Il presidente
